

## TEHNIČKI LIST 10.02.35-HRV

### DEKORATIVNE ŽBUKE

# JUBIZOL TREND FINISH S 1.5, i 2.0

akrilna zaglađena žbuka za intenzivne nijanse

## 1. Opis, upotreba

JUBIZOL TREND FINISH S 1.5, i 2.0 se upotrebljavaju za izradu intenzivnijih nijansi završnog sloja u JUBOVIM fasadnim sustavima, gdje su za toplinsko izolacijsku oblogu upotrijebljene EPS ili XPS ploče. Proizvedene su na polimernim vezivima te imaju karakterističnu ravnomjerno zrnatu površinu. Inovativnim kombiniranjem pigmentnih pripravaka i baza te s posebno pažljivim odabirom sirovina kod žbuke JUBIZOL TREND FINISH T postigli bitno veću svjetlosnu i vremensku postojanost. JUBIZOL TREND FINISH žbuke i u manje povoljnima uvjetima eksploracije kasnije stare, na suncu i oborinama izloženim ploham dulje vrijeme zadržavaju nepromijenjen izgled. Namijenjene su za dekorativnu zaštitu fasadnih zidnih površina. Dobro prianjuju na sve fino hrapave građevinske podloge: na klasične fine vapnenocementne i cementne žbuke, na zaglađene betonske površine, pa i na vlaknenocementne i gips-kartonske ploče, ploče od iverice, itd.

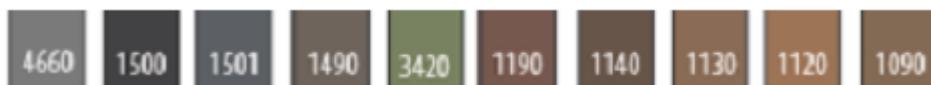
Uz visoku čvrstoću odlikuje ih i visoka vodoodbojnost. Dobra otpornost na djelovanje dimnih plinova, UV zraka i drugih atmosferilja osigurava im postojanost u bilo kakvim klimatskim uvjetima, pa i na fasadnim površinama visokih objekata jako izloženih oborinama i s minimalnim napustima. Obrađenim površinama osigurana je dugotrajna otpornost od zaraze zidnim algama i pljesni, zato dodavanje biocidnih sastojaka prije ugradnje nije potrebno.

## 2. Način pakiranja, nijanse

plastične kante po 25 kg:

- nijanse koje završavaju na 0 i 1 iz ton karte BOJE I ŽBUKE (na JUMIX postajama za nijansiranje na prodajnim mjestima!)
- nijanse koje završavaju na A, B i dijelom, C iz ton karte JUB FAVOURITE FEELINGS - (na JUMIX postajama za nijansiranje na prodajnim mjestima!)
- 10 nijansi iz ton karte BOJE I ŽBUKE + 44 nijanse iz ton karte JUB FAVOURITE FEELINGS u inačici COOL (isporučivo po prethodnoj narudžbi – nijansiranje moguće samo u JUB d.o.o., Dol pri Ljubljani) Ponuda deset žbuka iz ton karte BOJE I ŽBUKE + 44 nijanse iz ton karte JUB FAVOURITE FEELINGS s vrlo niskim indeksom svjetlosti ( $Y<25$ ) – vidi donji prikaz – nudimo u inačici COOL. Nijansirani proizvodi sadrže posebne IC reflektirajuće pigmente, zbog čega se na osušanim fasadnim ploham bitno manje zagrijavaju u odnosu na žbuke istih nijansi, kod kojih su za nijansiranje korištena standardna sredstva za nijansiranje.

Informativni prikaz nijansi, koje su na raspolaganju u inačici COOL



- pod određenim uvjetima moguća je i isporuka u nijansi po posebnom zahtjevu kupaca



### 3. Tehnički podaci

		JUBIZOL TREND FINISH S 1.5	JUBIZOL TREND FINISH S 2.0
gustoća (kg/dm <sup>3</sup> )		~1,80	~1,80
vrijeme sušenja – suho na dodir T = +20 °C, rel. vl. zraka = 65 % (sati)		~6	~6
paropropusnost EN ISO 7783-2	koeficijent $\mu$ (-)	<200	<200
	vrijednost $S_d$ (m)	<0,30 (za d = 1,5 mm) razred V2 (srednja paropropusnost)	<0,40 (za d = 2,0 mm) razred V2 (srednja paropropusnost)
upijanje vode $w_{24}$ EN 1062-3 (kg/m <sup>2</sup> h <sup>0,5</sup> )		<0,04 razred W3 (nisko upijanje vode)	<0,04 razred W3 (nisko upijanje vode)
prihvata na standardnu vapnenocementnu žbuku (1 : 1 : 6) EN 24624 (MPa)		>0,30	>0,30

glavni sastojci: akrilatno vezivo, gruba i fina kalcitna i alumosilikatna punila, celulozni i asocijativni zgušnjivači, titan dioksid, siloksanski dodaci, voda.

### 4. Priprema podloge

Podloga mora biti fino hrapava (idealna je hrapavost klasično zaglađene fine žbuke granulacije 1,0 mm), čvrsta (tlačna čvrstoća najmanje 1,5 MPa – CS II po EN 998-1), suha i čista, bez slabo vezanih djelova, prašine, soli, masnih mrlja i drugih nečistoća. Manje neravnine - ispuštenja i udubine – otežavaju zaglađivanje ugrađene žbuke, zato pripremi podloge trebamo posvetiti što veću pažnju.

Nove podložne žbuke prije ugradnje dekorativne žbuke sušimo najmanje 7 do 10 dana za svaki cm debljine, a na nove betonske podloge žbuku nanosimo tek mjesec ili više dana nakon betoniranja (navedeno vrijeme sušenja vrijedi za normalne uvjete: T = +20 °C, rel. vl. = 65 %). Sa starih čvrstih žbuka uklonimo sve premaze, špriceve i ostale dekorativne nanose. Površinu nakon čišćenja temeljito rasprašimo – najbolje pranjem – i po potrebi je pokrpamo i izravnamo. Pranje mlazom vruće vode ili pare posebno preporučamo za vlaknenocementne ploče i sve betonske podloge jer na taj način s novih uklonimo ostatke ulja od opalte, a sa starih čađu, mahovinu, lišajeve, ostatke boje, itd.

Odgovarajuće temeljne premaze za pojedine vrste podloga navodimo u donjoj tabeli:

Podloga	Temeljni premaz	Potrošnja (ovisi o upojnosti i hrapavosti podloge)
fine vapnenocementne žbuke i temeljne žbuke toplinsko-izolacijskih sustava	UNIGRUND (nijansa što sličnija boji žbuke)	120 – 200 g/m <sup>2</sup>
	ACRYLCOLOR razrijeđen vodom (nijansa što sličnija boji žbuke; ACRYLCOLOR: voda = 1 : 1)	90 – 100 ml/m <sup>2</sup>
	AKRIL EMULZIJA razrijeđena vodom (AKRIL EMULZIJA : voda = 1 : 1)	90 – 100 ml/m <sup>2</sup>



glatke, slabo upijajuće površine: beton, vlaknenocementne ploče i pretjerano upijajuće površine (gips-kartonske ploče, iverice)	UNIGRUND (nijansa što sličnija boji žbuke)	120 – 200 g/m <sup>2</sup>
	VEZAKRILPRIMER	~300 ml/m <sup>2</sup>

Nanosimo ih ličilačkim ili zidarskim kistom, a ACRYLCOLOR i AKRIL EMULZIJIU možemo i dugodlakim krznenim ili tekstilnim ličilačkim valjkom ili špricanjem. Žbuku ugrađujemo tek kada je temeljni premaz potpuno suh. U normalnim uvjetima ( $T = +20^{\circ}\text{C}$ , rel. vl. = 65 %) iznosi vrijeme sušenja za UNIGRUND najmanje 12 sati, za VEZAKRILPRIMER najmanje 24 sata, a za ACRYLCOLOR ili AKRIL EMULZIJIU od 4 do 6 sati.

## 5. Priprema mortne smjese za ugradnju

Mortnu smjesu prije upotrebe dobro promiješamo ručnim električnim mješalom, a po potrebi (samo iznimno) je razrijedimo vodom (do najviše 1 dcl na kantu). Obavezno provjerimo nijansu, a nakon toga mortnu smjesu egaliziramo, da uklonimo i minimalne, oku nevidljive razlike između pojedinih vedara. U posudi odgovarajućeg volumena promiješamo sadržaj iz četiri vedra. Kada upotrijebimo približno četvrtinu pripremljenog morta, u egalizacijsku posudu istresememo sadržaj sljedećeg vedra i dobro ga promiješamo s preostalom smjesom, itd. Egalizacija bijele žbuke istih proizvodnih jedinica nije potrebna, pod uvjetom, da je nismo razrijedili.

Bilo kakvo "popravljanje" mortne smjese za vrijeme ugradnje (dodavanje sredstava za nijansiranje, razrijedivanje, itd.) nije dozvoljeno.

## 6. Ugradnja mortne smjese

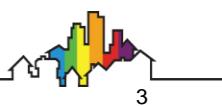
Mortnu smjesu nanosimo ručno – nehrđajućom čeličnom gladilicom - ili strojno, špricanjem, u debljini nešto većoj od promjera najdebljeg pješčanog zrna. Prilikom nanosa špricanjem poštujemo uputstva proizvođača strojne opreme. Odmah nakon nanošenja površinu žbuke zagladimo kružnim potezima tvrdom glatkom plastičnom gladilicom. Zaglađujemo kružnim potezima sve dok ne postignemo ravnomjerno zrnatu strukturu. Prilikom zaglađivanja se zrna u nanesenom sloju morta sasvim malo pomaknu, potiskivanje mortne smjese ispred gladilice (u vidu vala) nije dozvoljeno. Nastanak takvog vala najčešće možemo pripisati prevelikoj debljini nanosa ili slabo pripremljenoj, odnosno nedovoljno ravnoj podlozi. Grudice morta koje strše iz površine žbuke na kraju – nekoliko minuta nakon zaglađivanja – utisnemo u nju tako, da površinu lagano zagladimo čistom nehrđajućom čeličnom gladilicom.

Radove izvodimo što brže - bez prekida - od jednog do drugog krajnjeg ruba zida. Na zidne plohe koje se protežu preko više etaža, žbuku ugrađujemo istovremeno na svim etažama: u tom slučaju s nanosom žbuke uvijek počnemo na gornjoj etaži, a na donjim etažama radimo sa "stepeničastim razmakom". Veće zidne plohe podijelimo na manje žlijebovima ogovaraajuće širine, mortnim obrubima i drugim ukrasima, okvirima ili na neki drugi način, time izbjegnemo probleme koji se javljaju prilikom kontinuirane ugradnje žbuke, te neestetski izgled zbog nedovoljno ravne podlage. Spojeve ploha u kutevima i na rubnim djelovima olakšava izvedba fino obrađenih pojasa širine nekoliko cm, koji obrađenim površinama daju ugodan estetski izgled. Ukrasne zaglađene pojase, žlijebove, mortne obrube, okvire itd. obično izradimo prije ugradnje dekorativne žbuke. Zaštićujemo ih odgovarajućim zidnim bojama i pritom pazimo da premaz, koji koristimo za njihovu obradu, ne nanosimo nekontrolirano preko njihovih rubova na plohe pripremljene za ugradnju dekorativne žbuke.

Mortnu smjesu ugrađujemo samo u odgovarajućim vremenskim i mikroklimatskim uvjetima: temperatura zraka i zidne podlage ne smije biti niža od  $+5^{\circ}\text{C}$  i viša od  $+35^{\circ}\text{C}$ , a relativna zračna vлага ne viša od 80%. Fasadne površine zastorima zaštitimo od sunca, vjetra i oborina, a žbuku, bez obzira na takvu zaštitu, ne nanosimo po kiši, magli ili jakom vjetru ( $\geq 30 \text{ km/h}$ ).

Otpornost svježe obrađenih ploha od oštećenja zbog oborinske vode (ispiranje nanosa) je u normalnim uvjetima ( $T = +20^{\circ}\text{C}$ , rel. zr.vl. = 65 %) postignuta nakon najkasnije 24 sata.

Okvirna, odnosno prosječna potrošnja: ~2,5 kg/m <sup>2</sup> (JUBIZOL TREND FINISH S 1.5) ~3,0 kg/m <sup>2</sup> (JUBIZOL TREND FINISH S 2.0)
---



## 7. Zaštita prilikom rada, rukovanje s otpacima, čišćenje alata

Zaštita očiju zaštitnim naočalama ili štitnikom za lice potrebna je samo prilikom nanošenja mortne smjese špricanjem, u svim ostalim situacijama upotreba posebnih sredstava za osobnu zaštitu ili posebni uvjeti za siguran rad nisu potrebni. Uz opća uputstva i propise za zaštitu pri radu za građevinske, fasaderske i ličilačke radove, te navoda u sigurnosnom listu, poštujte i sljedeća upozorenja:

- H412 Štetno za vodeni okoliš s dugotrajnim učincima.
- P101 Ako je potrebna liječnička pomoć pokazati spremnik ili naljepnicu.
- P102 Čuvati izvan dohvata djece.
- P103 Prije uporabe pročitati naljepnicu.
- P273 Izbjegavati ispuštanje u okoliš.
- P501 Odložiti sadržaj/spremnik u skladu s lokalnim/regionalnim/narodnim/međunarodnim propisima

Sadrži 2-Oktil-2H-izotiazol-3-on, Zmes: 5-kloro-2-metil-2H-izotiazol-3-ona in 2-metil-2H-izotiazol-3-ona (3:1), 1,2-Benzizotiazol-3(2H)-on. Može uzrokovati alergijsku reakciju.

Algicidna i fungicidna zaštita sloja je omogućena sa sadržajem terbutrina, cinkovog piritiona i 2-oktil-2H-izotiazol-3-ona. Neupotrijebljenu mortnu smjesu u dobro zatvorenoj ambalaži spremimo za eventualne popravke. Stvrdnute ostatke i otpad uklonimo na deponiju građevinskog (klasifikacijski broj otpada: 17 09 03) ili komunalnog otpada (klasifikacijski broj 08 01 11).

Alat temeljito operemo vodom odmah nakon upotrebe, osušene mrlje nije moguće ukloniti. Tekuće tvari ili vodu od pranja alata i opreme ne smijemo razlijevati ili izlijevati u kanalizaciju ili vodotoke. Otpadnu vodu je potrebno zbrinjavati ili upotrebljavati u sljedećim građevinskim odnosno soboslikarskim radovima. Ostatke neupotrijebljene otpadne vode je potrebno predati ovlaštenom sakupljaču opasnih otpada..

Oчиšćena ambalaža može se reciklirati

## 8. Održavanje i obnavljanje obrađenih površina

Površine obrađene JUBIZOL TREND FINISH S 1.5 ili 2.0 ne zahtijevaju neko posebno održavanje. Neprihvaćen prah i druge neprihvaćene nečistoće možemo pomesti, usisati ili isprati mlazom vode. Prihvaćenu prašinu i druge tvrdokornije mrlje uklonimo laganim trljanjem mekanom četkom namočenoj u otopini univerzalnih sredstava za čišćenje u kućanstvu, a nakon toga površinu isperemo čistom vodom.

Na površinama, s kojih ne možemo ukloniti mrlje i prljavštinu na opisan način, izvodimo obnavljajuće bojenje, koje se sastoji od dvoslojnog nanosa mikroarmirane fasadne boje REVITALCOLOR AG ili mikroarmirane fasadne boje REVITALCOLOR SILICONE na prethodan nanos odgovarajućeg temeljnog premaza.

## 9. Skladištenje, transportni uvjeti i trajnost

Skladištenje i transport pri temperaturi od +5 °C do +25 °C, zaštićeno od izravnog utjecaja sunca, NE SMIJE SMRZNUTI!

Trajnost prilikom skladištenja u originalno zatvorenoj i neoštećenoj ambalaži: najmanje 12 mjeseci

## 10. Kontrola kvalitete

Kvalitetne karakteristike proizvoda određene su internim proizvodnim specifikacijama, te slovenskim, europskim drugim standardima. Postizanje deklariranog ili propisanog kvalitetnog nivoa stalno provjeravamo u vlastitim laboratorijima, na Zavodu za gradbeništvo u Ljubljani, te povremeno i drugim nezavisnim stručnim ustanovama u zemlji i inozemstvu, a osigurava ga i u JUB-u već više godina prisutan i uveden sustav cjelovitog upravljanja i kontrole kvalitete ISO 9001. U procesu proizvodnje strogo poštujemo slovenske i europske standarde vezane za zaštitu okoliša i osiguravanje sigurnosti i zdravlja prilikom rada, koje dokazujemo certifikatom ISO 14001 i OHSAS 18001.

Primjereno ugradnje JUBIZOL TREND FINISH S 1.5 ili 2.0 za završne žbuke u JUB-ovim fasadnim toplinsko-izolacijskim sustavima potvrđena je europskim tehničkim dopuštenjem ETA- testiranja su bila, u skladu s smjernicama ETAG 004/2000, izvedena na Zavodu za gradbeništvo u Ljubljani.





JUB d.o.o.  
Dol pri Ljubljani 28  
SI – 1262 Dol pri Ljubljani  
**14**

Identifikacijska oznaka tipa proizvoda: 10.02.35  
Broj izjave o svojstvima: 001/14-JUBIZOL TREND FINISH S

#### **HR EN 15824**

##### **Vanjska žbuka na osnovi organskih veziva**

Paropropusnost	V2
Upijanje vode	W3
Prihvatna čvrstoća	$\geq 0,3 \text{ MPa}$
Toplinska provodljivost $\lambda_{10,\text{suh}}$	0,83 W/mK, P = 50% (tab. vrijednost EN 1745)
Reakcija na požar	A2

#### **11. Druge informacije**

Tehnička uputstva navedena u ovom prospektu nastala su na osnovi naših iskustava i s ciljem da se prilikom upotrebe proizvoda postignu optimalni rezultati. Za štetu, prouzrokovana zbog pogrešnog izbora proizvoda, zbog nepravilne upotrebe ili nekvalitetnog rada, ne preuzimamo nikakvu odgovornost

Boja žbuke se od boje prikazane u ton karti ili potvrđenog uzorka može razlikovati, ali ukupno odstupanje  $\Delta E 2000$  za nijanse po JUB-ovoj ton karti BOJE I ŽBUKE ili ALL THE SHADES OF YOUR FAVOURITE FEELINGS – određuje se u skladu s ISO 7724/1-3 i po matematičkom modelu CIE DE2000 - smije iznositi najviše 2,5. Za kontrolu navedenih odstupanja mjerodavan je pravilno osušen nanos žbuke na testnoj podlozi i standard predmetne nijanse, koja se pohranjuje u TRC JUB d.o.o. Žbuka izrađena po drugim uzorcima i ton kartama je za raspoložive JUB-ove baze i paste za nijansiranje, najблиža moguća, u tom slučaju ukupno odstupanje nijanse može biti veće od prije navedene garantirane vrijednosti. Razlike u nijansi, koje su posljedica neodgovarajućih radnih uvjeta, drukčije tehnike nanosa, obrade i pripreme žbuke od onih opisanih u ovom tehničkom listu ili ugradnje na neodgovarajuće pripremljenu, previše ili premalo upijajuću, previše ili premalo hrapavu, na vlažnu ili nedovoljnu suhu podlogu, ne mogu biti predmet reklamacije.

Za ugradnju u fasadne toplinsko-izolacijske sustave preporučujemo žbuke sa svjetlošću (Y) iznad 25. Tamnije žbuke i žbuke intenzivnih nijansi, koje možemo postići samo organskim pigmentima, u težim eksploracijskim uvjetima su manje otporne na ispiranje oborinskom vodom i jače podložne kredanju. Reklamacije na promjene, koje se zbog toga na izloženim površinama mogu očitovati u vidu bržeg izbljeđivanja, ne priznajemo. Iz tog razloga preporučujemo, da se o uvjetima ugradnje takvih žbuka i održavanju obrađenih površina za svaki pojedini primjer posavjetujete s našim stručnjacima. Spisak u tom pogledu spornih nijansi na raspolaganju vam je u trgovinama s JUMIX stanicama za nijansiranje, te u našoj prodajnoj i tehničko-informativnoj službi.

Ovaj tehnički list dopunjuje i zamjenjuje sva prethodna izdanja, pridržavamo si pravo za eventualne kasnije promjene i dopune.

Oznaka i datum izdavanja: **TRC-107/14-pek**, 10.12..2014.



JUB Trgovina i promet, d.o.o.

Ulica hrvatskih branitelja 11  
10430 Samobor  
Hrvatska  
T: +385 1 6194 340  
+385 1 6194 340  
F: +385 1 6194 341  
E: [jub@jub.hr](mailto:jub@jub.hr)  
[www.jub.eu](http://www.jub.eu)



ISO 9001 Q-159  
ISO 14001 E-034  
OHSAS 18001 H-022



Proizvod je izrađen u tvrtci koje je nositelj certifikata ISO 9001:2008,  
ISO 14001:2004, OHSAS 18001:2007